Deutscher Bundestag **Drucksache 14/8832**

14. Wahlperiode 19. 04. 2002

Unterrichtung

über die gemäß § 93 der Geschäftsordnung an die Ausschüsse überwiesenen Vorlagen

(Eingangszeitraum: bis 16. April 2002)

1. Überweisung von Unterrichtungen durch das Europäische Parlament gemäß § 93 Abs. 1 GO

1.1 **Entschließung des Europäischen Parlaments zu dem Jahresbericht der EIB für 2000 (C5-0541/2001–2001/2218 (COS))**
(EuB-EP852)

überwiesen:
Finanzausschuss (f)
A. f. Wirtschaft und Technologie
A. f. Angelegenheiten der neuen Länder
A. f. wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

1.2 **Legislative Entschließung des Europäischen Parlaments zu dem Vorschlag für eine Entscheidung des Rates über die Genehmigung des Protokolls von Kyoto zum Rahmenübereinkommen der Vereinten Nationen über Klimaänderungen im Namen der Europäischen Gemeinschaft sowie die gemeinsame Erfüllung der daraus erwachsenden Verpflichtungen (KOM(2001) 579 – C5-0019/2002–2001/0248(CNS))**
(EuB-EP 853)

überwiesen:
A. f. Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit

1.3 **Entschließung des Europäischen Parlaments zu der Weiterbehandlung der BSE-Krise im Hinblick auf die Volksgesundheit und die Sicherheit der Nahrungsmittel (2000/2321 (INI))**
(EuB-EP 855)

überwiesen:
A. f. Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft (f)
A. f. Gesundheit

1.4 **Entschließung des Europäischen Parlaments zu den im Jahre 2001 erzielten Fortschritten bei der Schaffung eines Raums der Freiheit, der Sicherheit und des Rechts gemäß Artikel 2 vierter Spiegelstrich des EU-Vertrags**
(EuB-EP 856)

überwiesen:
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union (f)
Innenausschuss
Rechtsausschuss
A. f. Menschenrechte und humanitäre Hilfe

1.5 **Entschließung des Europäischen Parlaments zur Finanzierung der Entwicklungshilfe**
(EuB-EP 858)

überwiesen:
A. f. wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (f)
Finanzausschuss

1.6 **Entschließung des Europäischen Parlaments zu dem zweiten Bericht der Kommission an den Rat, das Europäische Parlament, den Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen über den wirtschaftlichen und sozialen Zusammenhalt (KOM(2001) 24 – C5-0527/2001–2001/2207(COS))**
(EuB-EP 861)

überwiesen:
A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
A. f. Arbeit und Sozialordnung
A. f. Familie, Senioren, Frauen und Jugend
A. f. Angelegenheiten der neuen Länder
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

2. Überweisung von EU-Vorlagen gemäß § 93 Abs. 1 GO

2.1 **Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Harmonisierung bestimmter Sozialvorschriften im Straßenverkehr**
KOM (2001) 573 endg.; Ratsdok. 12934/01

überwiesen:
A. f. Verkehr, Bau- und Wohnungswesen (f)
A. f. Arbeit und Sozialordnung

2.2 **Mitteilung der Kominission an den Rat und das Europäische Parlament**
Rahmenstrategie für die Gleichstellung von Frauen und Männern Arbeitsprogramm für das Jahr 2002
KOM (2001) 773 endg.; Ratsdok. 15508/01

überwiesen:
A. f. Familie, Senioren, Frauen und Jugend (f)
Innenausschuss
Rechtsausschuss
A. f. Wirtschaft und Technologie
A. f. Arbeit und Sozialordnung

2.3 **Vorschlag für eine Entscheidung des Rates über die Aufrechterhaltung der Vergünstigungen des gemeinsamen Unternehmens Hochtemperatur-Kernkraftwerk GmbH (HKG)**
KOM (2001) 768 endg.; Ratsdok. 05930/02

überwiesen:
A. f. Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit (f)
A. f. Wirtschaft und Technologie

2.4 **Vorschlag für eine Verordnung des Rates über die Aus- und Einfuhr gefährlicher Chemikalien**
KOM (2001) 803 endg.; Ratsdok. 05974/02

überwiesen:
A. f. Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit (f)
A. f. Wirtschaft und Technologie
A. f. Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft

2.5 **Mitteilung der Kommission**
Umweltzusammenarbeit EU-Russland
KOM (2001) 772 endg.; Ratsdok. 05104/02

überwiesen:
A. f. Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union
Haushaltsausschuss

2.6 **Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Erweiterung der Bestimmungen der Verordnung (EWG) Nr. 1408/71 auf Staatsangehörige aus Drittländern, die ausschließlich wegen ihrer Nationalität nicht bereits von den Bestimmungen dieser Verordnung abgedeckt sind**
KOM (2002) 59 endg.; Ratsdok. 06127/02

überwiesen:
A. f. Arbeit und Sozialordnung (f)
Rechtsausschuss
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

2.7 **Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Änderung der Richtlinie 77/388/EWG bezüglich der Sonderregelung für Reisebüros**
KOM (2002) 64 endg.; Ratsdok. 06251/02

überwiesen:
Finanzausschuss (f)
A. f. Wirtschaft und Technologie
A. f. Tourismus

2.8 **Mitteilung der Kommission**
Erster Zwischenbericht über den wirtschaftlichen und sozialen Zusammenhalt
KOM (2002) 46 endg.; Ratsdok. 05422/02

überwiesen:
A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
A. f. Arbeit und Sozialordnung
A. f. Familie, Senioren, Frauen und Jugend
A. f. Angelegenheiten der neuen Länder
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

2.9 **Stellungnahme der Kommission gemäß Artikel 251 Absatz 2 dritter Unterabsatz Buchstabe c) EG-Vertrag zu den Abänderungen des Europäischen Parlaments am gemeinsamen Standpunkt des Rates zum Vorschlag für eine**

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über den Zugang zu elektronischen Kommunikationsnetzen und zugehörigen Einrichtungen sowie deren Zusammenschaltung
KOM (2002) 75 endg.; Ratsdok. 06298/02

überwiesen:
A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
A. f. Kultur und Medien

2.10 **Mitteilung der Kommission an den Rat, das Europäische Parlament, den Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen**
eEurope Benchmarking-Bericht
eEurope 2002
KOM (2002) 62 endg.; Ratsdok. 06107/02

überwiesen:
A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
A. f. Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung
A. f. Kultur und Medien

2.11 **Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG im Hinblick auf traditionelle pflanzliche Arzneimittel**
KOM (2002) 1 endg.; Ratsdok. 06240/02

überwiesen:
A. f. Gesundheit

2.12 **Stellungnahme der Kommission gemäß Artikel 251 Absatz 2 Unterabsatz 3 Buchstabe c) EG-Vertrag zu den Abänderungen des Europäischen Parlaments an dem gemeinsamen Standpunkt des Rates betreffend den Vorschlag für eine**

Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die Genehmigung elektronischer Kommunikationsnetze und -dienste
KOM (2002) 74 endg.; Ratsdok. 06300/02

überwiesen:
A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
A. f. Kultur und Medien

2.13 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Ersetzung von Mitgliedern des Ausschusses des Europäischen Sozialfonds**
KOM (2002) 49 endg.; Ratsdok. 06266/02

überwiesen:
A. f. Arbeit und Sozialordnung

2.14 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Änderung des Beschlusses 1999/311/EG über die Verabschiedung der dritten Phase des europaweiten Programms zur Zusammenarbeit im Hochschulbereich (TEMPUS III) (2000–2006)**
KOM (2002) 47 endg.; Ratsdok. 06383/02

überwiesen:
A. f. Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung (f)
Haushaltsausschuss

2.15 **Vorschlag für eine Verordnung (EG) Nr. …/2002 des Rates zur Einführung eines endgültigen Antidumpingzolls und zur endgültigen Vereinnahmung des vorläufigen Zolls auf die Einfuhren bestimmter Zinkoxide mit Ursprung in der Volksrepublik China**
KOM (2002) 76 endg.; Ratsdok. 06040/02

überwiesen:
A. f. Wirtschaft und Technologie

2.16 **Mitteilung der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament**
Technische Anpassung der Finanziellen Vorausschau an die Entwicklung des BVE und der Preise für das Haushaltsjahr 2003 (Nummer 15 der Interstitutionellen Vereinbarung vom 6. Mai 1999 über die Haushaltsdisziplin und die Verbesserung des Haushaltsverfahrens)
KOM (2002) 86 endg.; Ratsdok. 06492/02

überwiesen:
Finanzausschuss (f)
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union
Haushaltsausschuss

2.17 **Mitteilung der Kommission an den Rat, das Europäische Parlament, den Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen**
Biowissenschaften und Biotechnologie: Eine Strategie für Europa
KOM (2002) 27 endg.; Ratsdok. 06415/02

überwiesen:
A. f. Bildung, Forschung und Technikfolgenabschätzung (f)
Rechtsausschuss
A. f. Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft
A. f. Gesundheit
A. f. Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit
A. f. wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

2.18 **Vorschlag für eine Richtlinie des Rates über die Erteilung kurzfristiger Aufenthaltstitel für Opfer der Beihilfe zur illegalen Einwanderung und des Menschenhandels, die mit den zuständigen Behörden kooperieren**
KOM (2002) 71 endg.; Ratsdok. 06181/02

überwiesen:
Innenausschuss (f)
Rechtsausschuss
A. f. Familie, Senioren, Frauen und Jugend
A. f. Menschenrechte und humanitäre Hilfe

2.19 **Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die Gewährung von Finanzhilfen der Gemeinschaft zur Verbesserung der Umweltfreundlichkeit des Güterverkehrssystems**
KOM (2002) 54 endg.; Ratsdok. 06093/02

überwiesen:
Finanzausschuss (f)
A. f. Verkehr, Bau- und Wohnungswesen
A. f. Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit
Haushaltsausschuss

2.20 **Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Eisenbahnsicherheit in der Gemeinschaft und zur Änderung der Richtlinie 95/18/EG des Rates über die Erteilung von Genehmigungen an Eisenbahnunternehmen und der Richtlinie 2001/14/EG über die Zuweisung von Fahrwegkapazität der Eisenbahn, die Erhebung von Entgelten für die Nutzung von Eisenbahninfrastruktur und die Sicherheitsbescheinigung**
KOM (2002) 21 endg.; Ratsdok. 05744/02

überwiesen:
A. f. Verkehr, Bau- und Wohnungswesen

2.21 **Mitteilung der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament**
„Schaffung eines integrierten europäischen Eisenbahnraums“
KOM (2002) 18 endg.; Ratsdok. 05721/02

überwiesen:
A. f. Verkehr, Bau- und Wohnungswesen (f)
A. f. Wirtschaft und Technologie
A. f. Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit

2.22 **Vorschlag für eine Entscheidung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Entscheidung 96/411/EG zur Verbesserung der Agrarstatistik der Gemeinschaft**
KOM (2002) 80 endg.; Ratsdok. 06319/02

überwiesen:
A. f. Verbraucherschutz, Ernährung und Landwirtschaft

2.23 **Stellungnahme der Kommission gemäß Artikel 251 Absatz 2 Unterabsatz 3 Buchstabe c) des EG-Vertrags zu den Abänderungen des Europäischen Parlaments an dem gemeinsamen Standpunkt des Rates betreffend den Vorschlag für einen**

Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über das sechste Umweltaktionsprogramm der Europäischen Gemeinschaft Zur Änderung des Vorschlags der Kommission gemäß Artikel 250, Absatz 2 des EG-Vertrages
KOM (2002) 84 endg.; Ratsdok. 06429/02

überwiesen:
A. f. Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit

2.24 **Bericht der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament**

Bericht über die Umsetzung der Europäischen Charta für Kleinunternehmen
KOM (2002) 68 endg.; Ratsdok. 06125/02

überwiesen:
A. f. Wirtschaft und Technologie (f)
Rechtsausschuss
Finanzausschuss
A. f. Arbeit und Sozialordnung
A. f. die Angelegenheiten der Europäischen Union

2.25 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Standpunkt der Gemeinschaft zur Einsetzung eines Gemischten Beratenden Ausschusses durch den mit dem Europa-Abkommen zwischen den Europäischen Gemeinschaften und ihren Mitgliedstaaten einerseits und Litauen andererseits geschaffenen Assoziationsrat**
KOM (2002) 61 endg.; Ratsdok. 06168/02

überwiesen:
A. f. Wirtschaft und Technologie

2.26 **Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Stellungnahme der Gemeinschaft in der Ministerkonferenz der Welthandelsorganisation betreffend den Beitritt des gesonderten Zollgebiets Taiwan, Penghu, Kinmen und Matsu (Chinesisch-Taipeh) zur Welthandelsorganisation im Namen der Europäischen Gemeinschaft für die in ihre Zuständigkeit fallenden Bereiche**
KOM (2001) 518 endg.; Ratsdok. 12555/01

überwiesen:
A. f. Wirtschaft und Technologie



Gesamtherstellung: H. Heenemann GmbH & Co., Buch- und Offsetdruckerei, Bessemerstraße 83–91, 12103 Berlin
Vertrieb: Bundesanzeiger Verlagsgesellschaft mbH, Postfach 13 20, 53003 Bonn, Telefon (02 28) 3 82 08 40, Telefax (02 28) 3 82 08 44
ISSN 0722-8333